

精忠昭日月 英名耀千秋

——“岳飞与漯河”系列报道续一（中）

■本报记者 陈全义 张丽霞 见习记者 李慧莹 通讯员 赵永胜

傳豫重修岳忠武王庙

《岳忠武王庙碑》

郾城再捷，兀术丧胆，恢复之机于此而决，贼桡之忌于此而深。故夫郾城者，忠武立功之地，而忠武之所由死也。忠武之浩气充塞天壤，何所不之？要其义胆雄略所为，抑郁悲愤而不能平者，在郾城为多，百世魂魄其惓惓于郾也，必矣。郾城忠武祠为前明邑绅陈副

使玠所建，神宗时重修于邑令张君调元。岁久渐圯，两庑中又为黄冠辈塑置神像，都无义例，且以包孝肃、海忠介配食，孝肃于忠武为前辈，尤义所不安者。呜呼！郾城之祀忠武而灭裂如此，即又何以伸正气而洽人心也哉！

豫春秋将事，蹇然靡宁，会司训唐君重仪为忠武同里，后进议以克合，乃与教

谕荆君鹏展、防汛李君鸿瑞、典史张君大法各捐俸为倡，绅民踊跃乐从，得金若干。撤旧材而更新之，移两庑神像他所，更以牛、张、杨、王兰诸将配焉。豫不佞以记见推，豫时方辑郾志，为忠武传论，则未尝不流涕也。十年之哭，五日之留，忠武岂能一日忘君父生民之痛？徒为贼桡所扼，使郾城班师为千秋遗恨之地。庙食裡祀空能铸贼桡夫妇与高、俊诸奸而蹙蹈之，忠义之士所为扼腕愤叹而不可已者。庙祠之新与配食之易，则亦于无可如何中为此伸正气而洽人心之举也。

兹役也，唐君之勤为多，诸生程天锡、杨兆兰，僧生李绍纪之，例得备书云。

“庙食裡祀空能铸贼桡夫妇与高、俊诸奸而蹙蹈之”：庙食，死后立庙，受人奉祀，享受祭飨。裡祀，音 yǐn sì，古代祭祀的一种礼仪。蹙蹈亦作“蹴蹈”，践踏；蹂躏。此句意为，在岳忠武王庙内祭祀的同时，还能对秦桧夫妇、万俟卨、张俊等奸贼的跪像进行蹂躏。

“忠义之士所为扼腕愤叹而不可已者”：已，通“巳”，终止。此句意为，忠义之士为岳飞被贼人迫害之事感到愤怒、痛心而不能抑制自己的情绪。

“庙祠之新与配食之易”：新，指岳忠武王庙的重新整修。配食，即附祭，配享。易，改变，指把厢房里原先的塑像更换为牛皋、张宪、杨再兴和王兰的塑像。

“无可如何”：无可奈何。指岳飞被奸贼所害，对我们来说也是无可奈何的事情。

“庙祠之新与配食之易，则亦于无可如何中为此伸正气而洽人心之举也。”此句意为，对岳忠武王庙重新整修，在厢房为牛皋等人塑像配享，这也是为伸张正义、抚慰人心所做的无奈之举。

“兹役也”：兹，这。役，劳役，役作之事，指重修岳忠武王庙这件事。

“唐君之勤为多”：唐君，指司训唐重仪。勤，劳动；出力；功劳。此句意为，在重修岳忠武王庙过程中，唐重仪功劳最大。

“诸生”：明清时期经考试录取而入府、州、县各级学校学习的生员。生员有增生、附生、廪生、例生等，统称诸生。

“脩生”：音 yì shēng，指考秀才虽未入闱但成绩尚好者，选取充任孔庙中祭礼乐舞的人员。获得脩生资格则下次考试不必参加县试、府试，只参加院试即可，又称“半个秀才”。

“纪”：通“继”。本句意为，在重修岳忠武王庙的过程中，唐重仪出力最多，其次是诸生程天锡、杨兆兰和脩生李绍。

“例得备书云”：按照惯例，把重修岳忠武王庙的事情详细地记录下来。

所不安，更以牛、张、杨、王兰诸将配斯为，得之立石，无年月。捐俸者有典史张大法，大法以乾隆十七年仕，则当为十八年。”

傳豫版《郾城县志》“职官年表”题名中记载：“乾隆十七年，张大法，字廷平，号鉴亭，江南含山人，现任（典史）。”而据陈金台版《郾城县记》记载，张大法是安徽含山人。含山县隶属于安徽省马鞍山市，历史上多次出现上级行政区划调整和隶属关系变更，再加上傳豫和陈金台不是同一时期人物，对含山县隶属关系描述不一致是正常的。“江南含山”和“安徽含山”实为同一地方。

按照陈金台的论证，傳豫重修岳忠武王庙的时间应当是乾隆十八年。

让农民成为丰收节主角

■王学明

金秋时节，硕果飘香。在这充满希望的季节，我们迎来了第六个中国农民丰收节，广大农民围绕农民丰收节开展形式多样的庆祝活动，凝聚起重农强农的强大力量。

中国是农业大国，中华农耕文化历史悠久、源远流长。举办农民丰收节，既是对农耕文化的传承与弘扬，又体现了对农民的关怀和尊重。各县区积极举办供销大集和展览展示、电商助农、乡村旅游、传统手工艺制作体验等活动，引导农民积极参与，让农民成为节日的主角。

让农民得实惠是丰收节越办越有影响力、越办越有生命力的根本。要密切关注农民丰产后的“烦心事”，紧盯农产品价格走低、销路

不畅等问题，千方百计拓宽农民增收渠道。比如，举行重大涉农项目签约活动，发布涉农政策，利用电商平台帮助农民打开产品销路，通过发展农家乐、采摘游等乡村旅游项目拓宽农民增收渠道。农民的钱袋子鼓起来了，幸福感也就增强了。丰收节当天，相关部门可向全社会发出惠农助农倡议，开展爱心义诊、法律咨询、科技帮扶等送温暖活动，把农民关注的政策、信息、技术送到田间地头，积极培养爱农业、懂技术、善经营的职业农民等，在全社会营造关注农业、关心农村、关爱农民的浓厚氛围。

沙澧论坛

猕猴桃愁销路

■本报记者 郝河庆

太尉镇地处舞阳县东北部，地理位置偏僻，所辖五湖庙村更为偏僻，交通不便。9月21日，站在猕猴桃果园里，五湖庙村党支部书记朱振兴对记者说：“果农种植的猕猴桃要是不及时采摘就会烂掉。”

朱振兴告诉记者，这片猕猴桃果园有200多亩，由朱培方等7户村民联合种植，有6个品种，预计产量有数百万斤。

记者在果园里看到，一个个品相诱人的猕猴桃挂满枝头。记者随手摘下一个猕猴桃，剥开皮品尝一口，感

觉果肉细嫩、香甜可口。

看着猕猴桃进入采摘期，种植猕猴桃的村民朱培方愁坏了。朱培方说：“父母身体都不好，我还有两个孩子在上小学，全指望这10亩猕猴桃贴补家用。如今，猕猴桃丰收了，但因为交通不便，很少有人到我们这里采购。”

“这7户村民的主要经济来源就是这片果园，看着猕猴桃卖不出去我也着急。希望能借助媒体的力量，让更多的读者和采购商来我们村采摘猕猴桃，能多卖一些就能让村民少点儿损失。”朱振兴说。

架起服务桥梁 解决购销难题



9月21日，市生态环境局联合郾城区沙北街道泰山社区在建业森林半岛小区开展“以废换绿”科普宣传活动。

本报记者 刘净涛 摄



声 明

漯河日报社所属媒体对发布的原创新闻信息拥有合法版权，未经明确书面许可，严禁复制、转载或引用，违者将依法追究法律责任。

《岳忠武王庙碑》碑文释义

“百世魂魄其惓惓于郾也，必矣”：百世，世世代代，指久远的岁月，时间无穷尽。魂魄，指岳飞忠君爱国、为民的精神。惓惓，深切思念；念念不忘。此句意为，岳飞的英名流芳千古，他为国为民的精神在郾城被后人念念不忘，也是必然的事情。

“郾城忠武祠为前明邑绅陈副使玠所建”：郾城忠武祠是前朝明代邑绅湖广按察司副使陈玠所建。

“神宗时重修于邑令张君调元”：明神宗时郾城县令张调元重修。

“岁久渐圯”：圯，音 pī，毁坏；倒塌。时间长了，岳忠武王庙渐渐就出现了毁坏的情况。

“两庑中又为黄冠辈塑置神像”：两庑，古代正房对面和两侧的屋子。黄冠，道士戴的黄色冠帽，借指道士，此处指岳忠武王庙的庙祝（庙宇中管香火的人）。此句意为，庙祝又在两边厢房中塑置了神像。

“义例”：阐明义理的事例。

“且以包孝肃、海忠介配食”：包孝肃，即包拯，北宋名臣，谥号“孝肃”。海忠介，即海瑞，明朝著名清官，谥号“忠介”。配食，附祭、配享。包拯和海瑞都是清官，为人民所爱戴。

“孝肃于忠武为前辈”：包拯为北宋名臣，岳飞为南宋名将，故称包拯为岳飞的前辈。

“允义所不安者”：义，礼仪；大义。此句接前文，正殿供奉岳飞，厢房供奉神像，以前没这种先例，且把作为前辈的包拯像安置在厢房，从大义上来说，这种做法不合适，令人心中心不安。

“郾城之祀忠武而灭裂如此”：灭裂，败坏；毁灭。郾城岳忠武王庙败坏到这种地步。

“即又何以伸正气而洽人心也哉”：正气，正直、传播正能量的风气。洽，

和洽；协调。此句意为，那又怎么能伸张正气，让人心里感到舒服呢？

“豫春秋将事”：豫，豫豫自称。春秋，指春秋两季的祭祀，泛指祭祀。将事，指从事于某项任务或工作。此句意为，傅豫作为知县，将要举行仪式祭祀岳飞。

“蹇然靡宁”：蹇然，局促不安貌；忧愁不悦貌。靡宁，不安。此句意为，傅豫将要祭祀岳飞，看到岳忠武王庙如此破败，心里感到局促不安。

“会司训唐君重仪为忠武同里，后进议以克合”：会，聚集在一起。司训，明清时县学教谕的别称。同里，同乡。克合，两种相克的五行贴近相合，引申为意见一致。此句意为，司训唐重仪是岳飞同乡，与他商量后，意见一致。

“捐俸为倡”：捐献出自己的俸禄，以此来倡导绅民捐款重修岳忠武王庙。

“撤旧材而更新之”：把破旧的东西撤掉，更换为崭新的。意即对岳忠武王庙进行重修。

“移两庑神像他所，更以牛、张、杨、王兰诸将配焉”：把两厢房的神像移到别处，替换为牛皋、张宪、杨再兴、王兰等诸将的塑像。

“豫不佞以记见推”：不佞，旧时谦称。见推，被别人推荐。

“豫时方辑郾志，为忠武传论，则未尝不流涕也”：傅豫当时正在纂修《郾城县志》，为岳飞立传，被岳飞的大义感动得涕泪横流。

“十年之哭，五日之留”：十年之哭，指郾城大捷后，岳飞一日收到十二道金牌令其班师，岳飞愤慨泣下：“十年之力，废于一旦。”五日之留，岳飞在班师时，当地百姓拦住马痛哭，害怕遭到金军报复，于是岳飞停留五日，等待百姓南迁。

关于两个问题的考证

不修，而傅君用意之勤不可没也……”落款时间为“乾隆十有九年正月穀旦（音 gǔ dàn，辰辰吉日）”。从中不难看出，乾隆十八年冬，郾城县令傅豫（号旧溪）带着旧版《郾城县志》和新修的《郾城县志》来找孙和相，孙和相于乾隆十九年正月为新《郾城县志》作序。这也就是说，傅豫版《郾城县志》只能是在乾隆十九年面世的，所以此版县志应为清乾隆十九年《郾城县志》，而非清乾隆十八年《郾城县志》。

问题二：傅豫重修岳忠武王庙是在哪年？

傅豫在《岳忠武王庙碑》中并没有记录重修岳忠武王庙的时间，到底是哪年重修的岳忠武王庙？这让人有些迷惑。

不过，《岳忠武王庙碑》提到：“豫



如发现身边的不文明行为，可扫描左侧二维码下载漯河发布APP进行爆料。



人民路与五一路交叉口向西约140米路南，人行道隔离桩倒地。



人民东路与燕山南路交叉口向东约60米路南，公交站亭顶棚脏污。



交通南路与樟江路交叉口向北约50米路东，下水道堵塞，污水外溢。



玉河路与玉泉山路交叉口向东约120米路南，井盖移位。